



Ministero  
dell'Università  
e della Ricerca



Italiadomani  
PIANO NAZIONALE  
DI RIPRESA E RESILIENZA



UNIVERSITÀ  
DEGLI STUDI  
FIRENZE

Oggetto: Affidamento diretto del servizio di pernottamento per 11 persone in occasione del Convegno "Translation after translation: Current perspectives and new directions in Philosophy of Translation" del 26-27/03/2024 per le esigenze progetto PNRR "LANGEST" di cui al DM 247 del 2022- Linea 2 per un importo complessivo pari a €4.555,64 oltre IVA. Non sono previsti oneri per la sicurezza, RUP Dott.ssa Annalisa Magherini - CIG: B0F174EB35 – CUP: B83C22006370007

## Il Direttore del Dipartimento

VISTO il Regolamento (UE) 12 febbraio 2021, n. 2021/241, che istituisce il dispositivo per la ripresa e la resilienza;

VISTO il Piano Nazionale di Ripresa e Resilienza (PNRR), valutato positivamente con Decisione del Consiglio ECOFIN del 13 luglio 2021, notificata all'Italia dal Segretariato generale del Consiglio con nota LT161/21 del 14 luglio 2021;

VISTA la Missione 4 "Istruzione e Ricerca" - Componente 2 "Dalla ricerca all'impresa", Linea di investimento 3.1., che istituisce il "Fondo per la realizzazione di un sistema integrato di infrastrutture di ricerca e di innovazione" del PNRR che prevede il sostegno per "la creazione di infrastrutture di ricerca e innovazione che colleghino il settore industriale con quello accademico";

VISTO l'Avviso pubblico per la presentazione di proposte progettuali per "Rafforzamento e creazione di Infrastrutture di Ricerca" da finanziare nell'ambito del PNRR, n. 3264 del 28 dicembre 2021;

### VISTO

- il Decreto-Legge del 31 maggio 2021, n. 77, convertito con modificazioni dalla legge di conversione del 29 luglio 2021, n. 108, recante: «Governance del Piano nazionale di ripresa e resilienza e prime misure di rafforzamento delle strutture amministrative e di accelerazione e snellimento delle procedure» e nello specifico;
- il Decreto del Ministro dell'economia e delle finanze del 6 agosto 2021, relativo all'assegnazione delle risorse in favore di ciascuna Amministrazione titolare degli investimenti del PNRR e corrispondenti milestone e target;
- i successivi Decreti ministeriali attuativi delle disposizioni contenute nella L.n.108/2021;
- il Decreto-Legge 6 novembre 2021, n. 152 recante "Disposizioni urgenti per l'attuazione del Piano nazionale di ripresa e resilienza (PNRR) e per la prevenzione delle infiltrazioni mafiose", pubblicato sulla G.U.R.I. n. 265 del 6 novembre 2021;



PRESO ATTO che la Componente 2 “Istruzione e Ricerca” – Componente 2 “Dalla Ricerca all’Impresa” è prevista una specifica linea di investimento dedicata al finanziamento di progetti presentati da giovani ricercatori (Linea 1.2);

VISTO il finanziamento della linea 2 dell’Avviso MUR di cui al D.D. n. 247 del 19/08/2022 del progetto “LANGEST - ESTRANGEMENT IN LANGUAGE: APPROACHING EXOPHONIC PRACTICES THROUGH THE LENS OF PHILOSOPHY”, a valere sulla linea 2 – CUP B83C22006370007 di cui è responsabile scientifico il Dott. Sasa Hrnjez;

TENUTO CONTO del Decreto Direttoriale n. 564 di ammissione al finanziamento del progetto “LANGEST” del 13.12.2022;

VISTO il D.lgs. 31 marzo 2023, n. 36 recante “Codice dei contratti pubblici” e in particolare i principi di cui alla Parte I e II della Parte I del Codice dei Contratti Pubblici;

DATO ATTO che Responsabile Unico del Progetto (RUP) è la dott.ssa Annalisa Magherini, la quale ha dichiarato l’assenza di conflitto di interessi;

CONSIDERATO che, in caso di affidamento diretto, la determinazione a contrarre individua l’oggetto dell’affidamento, l’importo e il contraente, unitamente alle ragioni della sua scelta, ai requisiti di carattere generale e, se necessari, a quelli inerenti alla capacità economico-finanziaria e tecnico-professionale;

RICHIAMATI in particolare i principi di risultato (art. 1), fiducia (art. 2) e accesso al mercato (art.3);

VISTA la Legge di bilancio 2019 (Legge 30 dicembre 2018 n. 145) e la successiva Circolare del MIUR del 25.06.2019 che permette, per beni/servizi di importo inferiore ad euro 5.000, di procedere con affidamenti diretti al di fuori del Mercato elettronico delle Pubbliche Amministrazioni;

VISTO il Decreto legge n. 126 del 30.10.2019, art. 4 rubricato “Semplificazioni in materia di acquisti funzionali alle attività di ricerca”, come modificato in sede di conversione in legge (Legge 20 dicembre 2019 n. 159) e delle norme interne dell’Università degli Studi di Firenze;

VISTO D.L. 19.05.2020 n. 34 “Misure urgenti in materia di salute, sostegno al lavoro e all’economia, nonché di politiche sociali connesse all’emergenza epidemiologica da Covid 19” Capo IX Misure in materia di università e ricerca, art. 236 e relativa legge di conversione 17.07.2020 n. 77

VISTI lo Statuto dell’Università degli Studi di Firenze e il Regolamento di Amministrazione, Finanza e Contabilità dell’Università degli Studi di Firenze;

VISTE la normativa vigente in materia di anticorruzione e trasparenza, il Piano Triennale per la Prevenzione della Corruzione e della Trasparenza dell’Università degli Studi di Firenze, il Decreto



Rettorale del 8 febbraio 2016, n. 98 - Codice di comportamento dell'Università degli Studi di Firenze;

RICHIAMATA la disciplina sulla digitalizzazione dell'intero ciclo dei contratti pubblici prevista dal Libro I, Parte II del codice dei contratti pubblici che impone alle stazioni appaltanti di procedere allo svolgimento delle procedure di affidamento e di esecuzione dei contratti pubblici utilizzando piattaforme di approvvigionamento digitale certificate (PAD);

VISTO il Comunicato del Presidente dell'Autorità Nazionale Anticorruzione (ANAC) del 10.01.2024 che prevede la possibilità di richiedere il Codice identificativo gara (CIG) per importi inferiori ad euro 5.000 utilizzando l'interfaccia web messa a disposizione dalla Piattaforma contratti pubblici-PCP Autorità fino al 30.09.2024;

ACQUISITO quindi legittimamente il CIG attraverso l'interfaccia web messa a disposizione dalla Piattaforma contratti pubblici di cui sopra;

## **VISTO**

- gli artt. 5, co.2 e 18, co. 4, lett. d), del Regolamento (UE) 241/2021, dispongono che possono essere finanziate, nell'ambito dei singoli Piani nazionali, unicamente le misure che rispettano il principio «non arrecare un danno significativo» agli obiettivi ambientali, ai sensi dell'art. 17 del Regolamento (UE) 2020/852;

- la Circolare DNSH del 30 dicembre 2021, n. 32 del Dipartimento della Ragioneria Generale dello Stato, recante «Piano Nazionale di Ripresa e Resilienza – Guida operativa per il rispetto del principio di non arrecare danno significativo all'ambiente», che impone all'Amministrazione titolare della misura di dimostrare se la stessa sia stata effettivamente realizzata senza arrecare un danno significativo agli obiettivi ambientali;

- l'art. 47, comma 4 del D.L. 77/2021 il quale prevede che le stazioni appaltanti devono prevedere, nei bandi di gara, negli avvisi e negli inviti, specifiche clausole dirette all'inserimento, come requisiti necessari e come ulteriori requisiti premiali dell'offerta, di criteri orientati a promuovere l'imprenditoria giovanile, l'inclusione lavorativa delle persone disabili, la parità di genere e l'assunzione di giovani, con età inferiore a trentasei anni, e donne, posto che requisito necessario dell'offerta è l'aver assolto, al momento della presentazione dell'offerta stessa, agli obblighi di cui alla legge 12 marzo 1999, n. 68, e l'assunzione dell'obbligo di assicurare, in caso di aggiudicazione del contratto, una quota pari almeno al 30 per cento, delle assunzioni necessarie per l'esecuzione del contratto o per la realizzazione di attività ad esso connesse o strumentali, sia all'occupazione giovanile sia all'occupazione femminile. In deroga al periodo precedente le stazioni appaltanti possono, ai sensi dell'art. 47, comma 7 del D.L. 77/2021, escludere l'inserimento nei bandi di gara, negli avvisi e negli inviti dei requisiti di partecipazione di cui al comma 4, o stabilire una quota



inferiore, dandone adeguata e specifica motivazione, qualora l'oggetto del contratto, la tipologia o la natura del progetto o altri elementi puntualmente indicati ne rendano l'inserimento impossibile o contrastante con obiettivi di universalità e socialità, di efficienza, di economicità e di qualità del servizio nonché di ottimale impiego delle risorse pubbliche;

- il Decreto del 7 dicembre 2021 della Presidenza del Consiglio dei Ministri, Dipartimento per le Pari Opportunità, con il quale sono state approvate, ai sensi dell'articolo 47, comma 8, del D.L. 77/2021 le Linee Guida volte a favorire la pari opportunità di genere e generazionali, nonché l'inclusione lavorativa delle persone con disabilità nei contratti pubblici finanziati con le risorse del PNRR e del PNC;

VISTA la richiesta del servizio per pernottamento di 11 relatori presentata dal Dott. Sasa Hrnjez in occasione del Convegno "Translation after translation: Current perspectives and new directions in Philosophy of Translation" attinente al progetto PNRR "LANGEST" come segue

10 persone per 3 notti (check-in il 25, check-out il 28 marzo) e una per 2 notti

1. Philip Wilson
2. Alice Leal
3. Carla Canullo
4. Sabina Folnović Jaitner
5. Tiphaine Samoyault
6. Aleksandar Trklja
7. Francesca Ervas
8. Stephen Noble
9. Dilek Dizdar
10. Siri Nergaard
11. Lisa Foran (2 notti, check-in il 25 check out il 27)

CONSIDERATO che trattasi di spesa inerente alle esigenze di ricerca;

RILEVATO che è possibile procedere ad affidamento diretto per forniture e servizi fino all'importo di 140.000,00 IVA esclusa, ai sensi dell'art. 50 co. 1 lett. b) del D.lgs. 31 marzo 2023, n. 36;

DATO ATTO che, ai sensi dell'art. 1 co. 450 della L. n. 296 del 2006, le Amministrazioni di cui all'art. 1 del D.lgs. n.165 del 2001 non sono tenute a fare ricorso al Mercato elettronico della pubblica amministrazione ovvero al Sistema telematico messo a disposizione dalla Centrale di riferimento per lo svolgimento delle relative procedure, per gli acquisti di beni e servizi di importo inferiore a euro 5.000;

RITENUTO di poter procedere all'affidamento della fornitura di cui sopra per le motivazioni sopra evidenziate e nel rispetto dei principi di cui alla Parte I e II della Parte I del Codice dei Contratti Pubblici e, in particolare, i principi di risultato, fiducia e accesso al mercato;



CONSIDERATO, a seguito di informali indagini di mercato, che la proposta commerciale più congrua per le esigenze dell'Amministrazione, sia per la qualità del servizio che per il prezzo offerto è quella espressa dall' Hotel Liana –Via Vittorio Alfieri 18 -50121 Firenze P.I. 01375730486, per un prezzo IVA esclusa di euro 4.363,64 + €192,00 di tassa di soggiorno per 11 persone per un totale complessivo pari a IVA inclusa di euro 4.992,00;

DATO ATTO da parte del Responsabile Unico del Progetto (RUP) della congruità della spesa per la qualità/quantità del servizio/prodotto offerto;

DATO ATTO che l'Operatore economico è in possesso di documentate esperienze pregresse idonee all'esecuzione delle prestazioni contrattuali;

DATO ATTO che il valore del presente appalto è inferiore a 5.000 euro ed è possibile derogare al principio di rotazione, ai sensi del co. 6 dell'art. 49 del D.lgs. n. 36 del 2023, eventualmente affidando al contraente uscente;

VISTO l'art. 52 comma 1 del D.lgs. 36 del 2023, che prevede, per le procedure di cui all'articolo 50, comma 1, lettere a) e b) di importo inferiore a 40.000 euro, che gli operatori economici attestano il possesso dei requisiti con dichiarazione sostitutiva di atto di notorietà;

ACQUISITO il Documento Unico di Regolarità Contributiva (DURC) e appurata la relativa regolarità;

VERIFICATA l'assenza di annotazioni nel Casellario Informatico dell'ANAC;

PRESO ATTO che l'operatore economico ha reso dichiarazione sostitutiva di atto di notorietà circa il possesso dei requisiti di cui agli artt. 94 e 95 del D.Lgs. n. 36 del 2023;

VERIFICATA la copertura finanziaria della spesa che graverà per € 4.992,00 sui fondi del progetto PNRR "LANGEST - ESTRANGEMENT IN LANGUAGE: APPROACHING EXOPHONIC PRACTICES THROUGH THE LENS OF PHILOSOPHY" sul bilancio 58509 del Dipartimento di Lettere e Filosofia;

DATO ATTO che in conformità a quanto previsto dall'art. 26, co. 3-bis, del D.lgs. n. 81 del 2008, non è necessario redigere il DUVRI e che in conseguenza non risulta necessaria la quantificazione degli oneri pertinenti la sicurezza da rischio di interferenza da corrispondere all'operatore economico;

CONSIDERATO che per espressa previsione dell'art 55 co. 2 del D.lgs.n.36 del 2023 al presente affidamento non si applica il termine dilatorio di *stand still* per la stipula del contratto;

DATO ATTO che, ai sensi dell'art. 18 del D.lgs. n. 36 del 2023, il contratto sarà stipulato, in forma scritta, mediante scrittura privata o per corrispondenza secondo l'uso

Tutto quanto premesso

#### DISPONE

- a) l'affidamento diretto, ai sensi dell'art. 50 co. 1 lett. b) del D.lgs. 31 marzo 2023, n. 36, per servizio di pernottamento per 11 persone in occasione del Convegno al Hotel Liana –Via Vittorio Alfieri 18 - 50121 Firenze P.I. 01375730486, per un prezzo IVA esclusa di euro 4363,64 per 11 persone per un totale complessivo pari a IVA inclusa di euro 4.992,00. Non sono previsti oneri per la sicurezza non soggetti a ribasso;
- b) che la spesa per l'affidamento del servizio trova per copertura finanziaria sul progetto DM247\_MSCA\_SASAHRNJEZ per un totale di € 4363,64 sul bilancio 58509 del Dipartimento di Lettere e Filosofia di cui sono responsabili rispettivamente il prof. Simone Magherini e il dott. Sasa Hrnejz;
- c) Il Responsabile Unico del Progetto è la dott.ssa Annalisa Magherini, che accerterà la regolare esecuzione del contratto;
- d) che il pagamento verrà effettuato a seguito degli accertamenti in materia di pagamenti della PA ed al rispetto degli obblighi di cui all'art. 3 della Legge n. 136 del 2010 e comunque previa presentazione di fatture debitamente controllate e vistate in ordine alla regolarità e rispondenza formale e fiscale;
- e) che il contratto d'appalto si intende stipulato con scrittura privata o mediante corrispondenza secondo l'uso commerciale, ai sensi dell'art.18 co.1 del D.lgs. n. 36 del 2023;
- f) che il presente provvedimento è sottoposto agli obblighi di pubblicazione e comunicazione di legge;

Il Direttore del Dipartimento di Lettere e Filosofia

Prof. Simone Magherini